

UPOWAŻNIONY PRZEDSTAWICIEL



DIAMOND[®]

P.P.H.U. DIAMOND Sp.z o.o. 31-510 Kraków, ul. Rakowicka 31
Tel. +48 12 442 00 59, Fax. 12 378 35 66, www.diamond.pl



Producent: F.H.U. Krakfach, ul. Topolowa 1, 32-064 Rudawa

K-ROZ-GRUPA.MIESZ.BP

GRUPA MIESZAJĄCA DO OGRZEWANIA PODŁOGOWEGO



5 1907547 672712

Producent: F.H.U. KRAKFACH Andrzej Ślęzyk
ul.TOPOLOWA 1, 32-064 RUDAWA

Typ wyrobu: Zaślepka 1/4; Mufa 1; Nypel grupy 1;
Śrubunek prosty 6/4; Śrubunek na płasko 1;
Śrubunek kątowy 6/4

Deklarowane Właściwości Użytkowe:

- Maks. ciśnienie robocze 10 bar
- Maks. temperatura robocza 95°C

Norma: PN-EN 1254-4:2021-10
KDWU Nr 2022/03



18

Producent: P.P.H.U. DIAMOND Spółka z o.o.
ul.Rakowicka 31, 31-510 Kraków

Nazwa wyrobu: Zawór odpowietrzający c.o. PN-M-75002
Typ 200

Deklarowane Właściwości Użytkowe:

- Końcówka przyłączeniowa G 1/2 B
- Klasa ciśnieniowa ≤ 10 bar
- Klasa temperaturowa $\leq 110^\circ\text{C}$

Norma: PN-M-75002:2016-10
KDWU Nr 19



09

Producent: CEWAL S.p.A.

TERMOMETR BIMETALICZNY DN 40 MM

KOD: 6143535-61403545

Norma: EN 13190

Producent: AFRISO Sp. z o.o. Szalsza ul.Kościelna 7
46-677 Czekanów

Nazwa wyrobu: Termostatyczne zawory mieszające
Typ wyrobu: ATM 566

Dane techniczne:

- Temperatura pracy: max 90°C
- Ciśnienie pracy: max 10 bar
- Współczynnik Kvs - 2,3 m³/h
- DN25

Deklaracja producenta z 9 stycznia 2017 r.
Dyrektywa: 2014/68/UE art.4.3

Producent: Produkcja Metalowa STALTECH s.c.
32-040 Rzeszotary ul.Rostoki 1

Nazwa wyrobu: UCHWYT MOCUJĄCY ROZDZIELACZE
DO OGRZEWANIA PODŁOGOWEGO

Typ: Uchwyt 210/230mm do belki rozdzielacza,
Uchwyt z gumkami do belki rozdzielacza

Deklarowane Właściwości Użytkowe:

- Zabezpieczenie antykorozyjne Z200 lub Z275
- Klasa użytkowania 1 i 2
- Reakcja na ogień: A1

KDWU Nr. DOP-1/2017

1. Nazwa i nazwa handlowa wyrobu budowlanego:
ZGODNIE Z ZAŁĄCZNIKIEM NR 1 DO NINIEJSZEJ DEKLARACJI
2. Oznaczenie typu wyrobu budowlanego:
ZGODNIE Z ZAŁĄCZNIKIEM NR 1 DO NINIEJSZEJ DEKLARACJI
3. Zamierzone zastosowanie:
**ZASTOSOWANIE JAKO WYROBY BUDOWLANE PRZEZNACZONE DO MONTAŻU W INSTALACJACH I SYSTEMACH WODOCIĄGOWYCH
STYKAJĄCYCH SIĘ Z WODĄ PRZEZNACZONĄ DO SPOŻYCIA PRZEZ LUDZI**
4. Nazwa i adres siedziby upoważnionego przedstawiciela:
F.H.U. KRAKFACH ANDRZEJ ŚLAŻYK, UL. TOPOŁOWA 1, 32-064 RUDAWA

5. Krajowy system zastosowany do oceny i weryfikacji stałości właściwości użytkowych:

4

6. Krajowa specyfikacja techniczna

a) Norma wyrobu:

PN-EN 1254-4:2021-10 - wersja angielska

Miedź i stopy miedzi – łączniki instalacyjne – Część 4: łączniki gwintowane

Nazwa akredytowanej jednostki certyfikującej, numer akredytacji i numer krajowego certyfikatu lub nazwa akredytowanego laboratorium/laboratoriów i numer akredytacji:

-

a) Krajowa ocena techniczna:

-

Jednostka oceny technicznej / Krajowa jednostka oceny technicznej, nazwa akredytowanej jednostki certyfikującej, numer akredytacji i numer certyfikatu

-

7. Deklarowane właściwości użytkowe:

Zasadnicze charakterystyki wyrobu budowlanego dla zamierzonego zastosowania lub zastosowań	Deklarowane właściwości użytkowe	Uwagi
CECHY GEOMETRYCZNE	Zgodne z PN-EN 1254-4:2021-10	-
MAKSYMALNE CIŚNIENIE ROBOCZE	10 BAR	-
MAKSYMALNA TEMPERATURA PRACY	95°C	-
KONTAKT Z WODĄ PITNĄ	TAK	Atest Higieniczny nr HK/W/1016/01/2016

8. Właściwości użytkowe określonego powyżej wyrobu są zgodne z wszystkimi wymienionymi w pkt 7 deklarowanymi właściwościami użytkowymi. Niniejsza deklaracja właściwości użytkowych wydana zostaje zgodnie z ustawą z dnia 11-10-2021 o wyrobach budowlanych, na wyłączną odpowiedzialność producenta.

W imieniu producenta podpisać:

Andrzej Ślażyk – Właściciel firmy

Rudawa, 25.03.2022

F.H.U. Krakfach Andrzej Ślażyk
ul. Topolewa 1, 32-064 Rudawa
NIP: 6761788200, REGON 072877632
tel: 12 208 01 83 e-mail: kontakt@krakfach.pl

(podpis)

Załącznik nr 1 do Krajowej Deklaracji Właściwości Użytkowych Nr 2022/03:

	Nazwa i nazwa handlowa wyrobu budowlanego:	Oznaczenie typu wyrobu budowlanego:
	ZASŁEPKA	
1	Zaślepka	1/4
	MUFA	
2	Mufa	1
	NYPEL	
3	Nypel gruby	1
	ŚRUBUNEK	
4	Śrubunek prosty	6/4
5	Śrubunek na płasko	1
6	Śrubunek kątowy	6/4

KRAJOWA DEKLARACJA WŁAŚCIWOŚCI UŻYTKOWYCH NR. 19

1. **Nazwa i nazwa handlowa wyrobu budowlanego:**
ZAWORY ODPOWIETRZAJĄCE CENTRALNEGO OGRZEWANIA, PN-M-75002, DN10-DN32, RĘCZNE, AUTOMATYCZNY, HIGROSKOPIJNE, Z ZAWORAMI ODCINAJĄCYMI, CHROM, NIKIEL ART.200, ART.220, ART.250, ART.500, ART.554, ART.555, ART.850
2. **Oznaczenie typu wyrobu budowlanego:** **TYPOSZEREG: 200,220,250,500,554,555,850**
3. **Zamierzone zastosowanie lub zastosowania:** **Do instalacji centralnego ogrzewania w budynkach**
4. **Nazwa i adres siedziby producenta oraz miejsce produkcji wyrobu:**
PPHU DIAMOND Spółka z o.o. 31-510 Kraków, ul. Rakowicka 31, CHRL
5. **Nazwa i adres siedziby upoważnionego przedstawiciela, o ile został ustanowiony:** -
6. **Krajowy system zastosowany do oceny i weryfikacji stałości właściwości użytkowych:** **SYSTEM 3**
7. **Krajowa specyfikacja techniczna:**
 - 7a. **Polska Norma wyrobu:**
PN-M-75002:2016-10
Nazwa akredytowanej jednostki certyfikującej, numer akredytacji i numer krajowego certyfikatu lub nazwa akredytowanego laboratorium/laboratoriów i numer akredytacji: **INSTYTUT ENERGETYKI OTGS, Laboratorium Badawcze Grzejników i Armatury, Radom ul. Wilcza 8 – AKREDYTACJA AB 143**
 - 7b. **Krajowa ocena techniczna:** -
Nazwa akredytowanej jednostki certyfikującej, numer akredytacji i numer certyfikatu: -
8. **Deklarowane właściwości użytkowe:**

Zasadnicze charakterystyki wyrobu budowlanego dla zamierzonego zastosowania lub zastosowań	Deklarowane właściwości użytkowe	Uwagi
Materiały, powłoki ochronne	Zgodne	
Końcówki przyłączeniowe	G ½ B, G 3/8 B, G 1 B, G 1 B LH	
Działanie, klasy ciśnieniowe i temperaturowe	Samoczynne lub ręczne odpowietrzanie instalacji c.o. w zakresie ciśnień roboczych ≤ 1MPa i temperatur roboczych ≤ 110°C,	
Szczelność wewnętrzna i zewnętrzna	Szczelny, ciśnienie próby 16±1 bar, czas próby 60 s	
Wytrzymałość hydrauliczna	Spełnia, ciśnienie próby 25±1 bar, czas próby 600 s	

9. **Właściwości użytkowe określonego powyżej wyrobu są zgodne ze wszystkimi wymienionymi w pkt.8 deklarowanymi właściwościami użytkowymi. Niniejsza krajowa deklaracja właściwości użytkowych wydana zostaje zgodnie z ustawą z dnia 16 kwietnia 2004 r. O wyrobach budowlanych, na wyłączną odpowiedzialność producenta.**

W imieniu producenta podpisał -(a):

Kraków, dnia 19 grudzień 2018 r.

(miejsce i data wydania)

SŁAWOMIR KASPRZYK - PROKURENT

(nazwisko i stanowisko)

DYREKTOR BIURA AKREDYTACJI
PROKURENT
DIA DIAMOND Sp. z o.o.

Sławomir Kasprzyk
Sławomir Kasprzyk

(podpis)

**DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ
CONFORMITY DECLARATION**

Cliente: Customer F.H.U. KRAKFACH ANDERZEJ SLAZYK UL. TOPOLOWA 1 32-064 RUDAWA	
Prodotto: TERMOMETRI BIMETALLICI DN 40 MM Product : <i>bimetallic thermometers DN40</i>	Codici/references : 61403535 - 61403545

Cewal S.p.A dichiara che i propri termometri sono prodotti a regola d'arte.
Più precisamente Cewal S.p.A. dichiara che i propri termometri vengono prodotti conformi alle norme UNI EN 13190 classe di precisione 2 — grado di protezione IP31 secondo EN 60529

Cewal S.p.A. certifica che tutti i termometri vengono costruiti in accordo con gli attuali standard tecnici utilizzando materiali di prima qualità.

Vengono rispettate le specifiche dell'ordine.

La produzione degli strumenti e dei sistemi, come pure il controllo della tenuta e della precisione, viene effettuato secondo le procedure della qualità CEWAL certificate conformi alle norme ISO 9001:2000 come attestato da certificato no. 9105.CEWA emesso il 15.03.1999 e rinnovato in data 19.10.2015

Cewal S.p.A. declares that their temperature gauges are produced a work of art.

More precisely Cewal S.p.A. declares that their temperature gauges are produced following standard UNI EN 13190 – class precision 2 – degree of protection IP31 following EN 60529

Cewal SpA certify that all temperature gauges are manufactured in compliance with the current technical standards. Only tested materials are used.

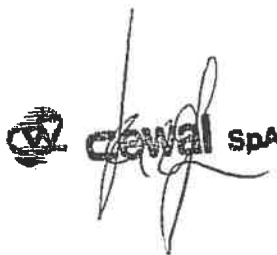
Order specifications are respected.

Production of instruments and systems, as well as testing of leakrate and accuracy, are carried out following CEWAL's quality procedures certified in conformity with the standards ISO 9001:2000 as attested from the certificate no. 9105.CEWA issued on 15.03.1999 and reconfirmed on 19.10.2015

In fede

In faith

Camponogara 13th September 2018



The image shows a handwritten signature in black ink over a printed logo. The logo consists of a stylized 'C' and 'W' inside a circle, followed by the text 'cewal spa' in a lowercase, sans-serif font.

Szalsza, 9 stycznia 2017 r.

Deklaracja producenta

Firma AFRISO Sp. z o.o. z siedzibą w Szalszy ul. Kościelna 7, 42-677 Czekanów, Polska
zaświadcza, że:

Produkt: Termostatyczne zawory mieszające ATM
Dane techniczne: Rozmiar – DN 15, DN 20, DN 25
Współczynnik Kvs – 1,6; 2,3; 2,5; 3,2; 4,2 m³/h

Podlegają Dyrektywie ciśnieniowej 2014/68/UE i zgodnie z art. 4.3 (uznana praktyka inżynierska) nie są znakowane znakiem CE. Posiadają również atest higieniczny wydany przez NIZP-PZH.

Podpisane w dniu 9 stycznia 2017 r.



Błażej Wojciechowski
Dyrektor techniczny



NARODOWY INSTYTUT ZDROWIA PUBLICZNEGO - Państwowy Zakład Higieny
NATIONAL INSTITUTE OF PUBLIC HEALTH - National Institute of Hygiene

ZAKŁAD BEZPIECZEŃSTWA ZDROWOTNEGO ŚRODOWISKA
DEPARTMENT OF ENVIRONMENTAL HEALTH AND SAFETY

ATEST HIGIENICZNY

BK/W/0740/01/2019

HYGIENIC CERTIFICATE

ORYGINAL

NATIONAL INSTITUTE OF PUBLIC HEALTH – NATIONAL INSTITUTE OF HYGIENE

Wyrób / product: **Termostatyczne zawory mieszające ATM (seria 300 i seria 500)**

Zawierający / containing: **mosiądz, stal nierdzewną, PSU, PEI, ABS, EPDM, PBT**

Przeznaczony do / destined: **do regulacji temperatury w instalacjach ciepłej wody użytkowej i ogrzewania podłogowego**

Wymieniony wyżej produkt odpowiada wymaganiom higienicznym przy spełnieniu następujących warunków
/ the above-named product is acceptable according to hygienic criteria with the following conditions:

Atest higieniczny nie dotyczy parametrów technicznych wyrobów / Hygienic certificate does not apply to technical parameters of the products

Wytwórca / producer:

AFRISO Sp z o.o.
Szalsza ul. Kościelna 7
42-677 Czekanów

Niniejszy dokument wydano na wniosek / this certificate issued for:

AFRISO Sp. z o.o.
42-677 Czekanów
Szalsza, ul. Kościelna 7

Atest może być zmieniony lub unieważniony po przedstawieniu stosownych dowodów przez którąkolwiek stronę. Niniejszy atest traci ważność po 2022-07-18 lub w przypadku zmian w recepturze albo w technologii wytwarzania wyrobu.

The certificate may be corrected or cancelled after appropriate motivation. The certificate loses its validity after 2022-07-18 or in the case of changes in composition or in technology of production.

Data wydania atestu higienicznego: 18 lipca 2019

The date of issue of the certificate: 18th July 2019

Kierownik
Zakładu Bezpieczeństwa Zdrowotnego
Środowiska


dr hab. Jolanta Solecka, prof. NIZP-PZH

Kontakt w sprawie niniejszego atestu higienicznego / To contact regarding this hygienic certificate
Zakład Bezpieczeństwa Zdrowotnego Środowiska NIZP-PZH / Department of Environmental Health and Safety NIPH-NIH
00-791 Warszawa, ul. Chocimska 24 / 00-791 Warsaw, Chocimska 24, Poland
e-mail: sek-zhk@pzh.gov.pl tel. +48 22 54-21-354, +48 22 54-21-349

**KRAJOWA DEKLARACJA WŁAŚCIWOŚCI UŻYTKOWYCH
DOP-1/2017**

- Nazwa handlowa: Uchwyt mocujący rozdzielnicy do ogrzewania podłogowego
2. typ wyrobu: Uchwyt 210mm do belki rozdzielnicy, Uchwyt 230mm do belki rozdzielnicy, Uchwyt z gumkami do belki rozdzielnicy
3. zastosowanie: Przeznaczone do mocowania belek mosiężnych MOS8 rozdzielnicy C6, C6,S, C7
4. producent: Produkcja Metalowa STALTECH M.Sikora S. Sikora s.c. 32-040 Rzeszotary, ul. Rostoki 1.
5. przedstawiciel: Nie dotyczy
6. system oceny zgodności: System 3 – certyfikacja zakładowej kontroli produkcji
7. krajowa specyfikacja techniczna: Nie dotyczy

8. deklarowane właściwości użytkowe:

zasadnicze charakterystyki	właściwości użytkowe	wyroby
Zabezpieczenie antykorozyjne:	Z200 lub Z275	
Klasy użytkowania:	1 i 2	
Wymiary:	Zgodne z dokumentacją zakładową	Uchwyt 210mm Uchwyt 230mm Uchwyt 210mm z gumkami Uchwyt 230mm z gumkami
Reakcja na ogień:	A1	

9. Właściwości użytkowe określone powyżej wyrobu są zgodne z wszystkimi wymienionymi w pkt. 8

deklarowanymi właściwościami użytkowymi. Niniejsza krajowa deklaracja właściwości użytkowych wydana zostaje zgodnie z ustawą z dnia 16 kwietnia 2004 r. o wyrobach budowlanych, na wyłączną odpowiedzialność producenta.

W imieniu producenta podpisał:

Współwłaściciel;

Sylwester Sikora

Sylwester Sikora

Rzeszotary 02.01.2017
Miejsce i data wystawienia

Imię, nazwisko i podpis osoby upoważnionej

PRODUKCJA METALOWA
STALTECH
Marcin Sikora Sylwester Sikora
spółka cywilna
32-040 Rzeszotary ul. Rostoki 1
NIP 944.224.51.86